



VOL. XIII. NO. 3.

OCTOBER 15. 1908.

50 cents a year.

Published Monthly. at St. Michaels. Fort Totten. P. O. N. Dakota.

ENTERED AS SECOND CLASS MATTER AT THE POST-OFFICE AT FORT TOTTEN. N. DAK.

The next Congress for South Dakota will be held at Cheyenne River Agency. S. Dak. July 15, 16 and 17.

Tokata mdoketu July, 15, 16, 17, kinhan Cheyenne River Agency, South Dakota Catholic Congress yuhapi kta.

MASTINCA ISTA WAN ON WAWANYAKA.

New York, Sept. 18.—Heehan pejutawicašta kin taku wanji nahin oiditakapi. Waniyetu napecinwanka kin hetanhan koška wan istagonga, qa wanna waniyetu wikcemna nom sanpa topa, hecen waniyetu akezaptan hehan tonwe šni, onkan pejihutawicašta ista kin yuśdoke qa maštınca ista qeya yuśdoke qa okicišta unkan wi yamni ohakam hehan on wana tanyan wawanyake, qa sihaiyutapi wanji hehanyan napehduze qa napsukaza hdawa okihi qa taku oowa tokeca kin owasin wanyaka, qa nakun tuwena okiye šni ešta iyecinka omani okihi.

ŠUNKAKAN MAZASKA
\$1400
HOHPA UNKAN KAŠPA.

Waterbury, Conn. Sept. 18 he ehan Robert McCormick makoce onšpa wiyopeya qa mazaska koktopawinge wanji sanpa opawinge tom iyuz, qa mazaska tipi owasin natakapi hehantu hecen tuktena en ehake šni, hecen šunkakan tipi en wayahota ohna

on wan en tuwena wode kte šni iyukcan en ohnaka. Hahanna hehan šunkakan wayahota qu, ešta mazaska qeya hen ohnake qon ecaca kiksuye šni. Wiyotahan hehan kiksuye qa wayahota ohna qu qon en wanyaka unkan wayahota owas temya tuka mazaska pehanpi qon ecehna ena yanka. Dena napca ešta yakpan okihi šni on hiyuya iyukcan. Tohin eya akanonpi tannina wan en mazaska qeya ohnaka tuka can akan otkeya qa yamnican otke, qa wašicu manisa kin heca wan en hi qa hanhepi wanji ipahin wanka tuka yutantanšni kin on mazaska mahen on kin sdonye šni qa icu šni, ohakam wotanin en oyakapi wašicu manisa kin wanyake qa yutantanšni ičiba yanka ecee keyapi.

MINI OKI DZAPI.

Bellefountaine, Ohio, Sept. 18, heehan litani tipi wan en okšan mini kin oyale qa mini oyatke wanji han Frank Dadish okizapi. Hena tawicu yatke kta on icu unkan wicašta nom en ehantuna lin hđipi qa onge kidapi tuka wicada šni, hecehnana mazakan ptecena ehdakupi qa kutepi, hecen hinłipaye qa iyecana ta, qa mini owasin papson.

ZUZUHECA WAN ON WAKANHEJA WAN MNI TA.

Hollidaysburg, Pa. Sept. 18, Mrs. Oscar Clapper šiceca yuha yanke econhan nakun wanji tankantanhan zuzuheca wan wanyaka keye qa kipan. Koka owa-

yujaja wan en mini kata ohna han tuka icahda erpeya iyaya qa zuzuheca kin kaše qa tin hdi unkan šiceca kin koka owayujaja mini kata ohna on qon en oi'orpeya qa miniša.

ŠUNKA QA KUKUŠE KO WICAYATAPI.

Williamsport, Pa. Sept. 28.—Sen Strader, Sullivan County, Pa. en ti, qa tulmaga ti tonaken ohinni yuha ecee, qa šunka qa kukuše ošpaya tonaken ko yuha qa owasin icikiyena tipi. Anpetu wan en tulmaga kin šunka kin wanji taku iyokipi šni wicaya naceca naka, tulmaga ošpaye wanji hiyupi qa šunka kin akadapise ihanpi qa yalitakapi kin on yatapi; šunka kin kaška yanke hecen tohowaye kin on yuhe kin hiyu qa kiyuške kta tka koya aoheyapi hecen najica qa ecen šicahowayapi kin on tulmaga ošpaye tipi ohna hiyeye kin nahlonpi qa ahinape qa šunka qa kukuše ko akadapise ihanpi qa wicaktepi. Šunka kin wanji kaška hnakapi kin yupsake qa wakpa ikiyena nakaes mini mahen iyaya hecen he ayušta npi qa ni. Kukuše hunka nom wicaktepi qa cincana kin owokape mahen pazan iyayapi hecen henana nipi. Tulmaga kin ohomni tehan rein hoton onpi qa behan canmahenkiya eyaya. Ošpaye wanji ahdi qa heca tipi kin mahen akiyahda Strander nina canze ecin šiyosunka mazaska opawinge nonpa qa kukuše mazaska wikcemna zaptan iyawa hena ihang kiyapi kin on kukuše qa šunka tapi kin

tulmaga kin om nagiyapi kta keye qa caldizi on tulmaga ti kin oizidya qa wicakte.

HEMANI KAPTANYE.

Livingston, Montana, ekta Sept. 25 ehan icamna qa hemani inajin wicaye ecee kin canku icahda najin ešta hemani iyoptekiye kin wanyakapi šni qa nom icibotopi qa wicašta wikcemna nom sam zaptan wicakte; qa wikcemna topa ecen kionni wicaya.

NEW YORK APAOHOTONNA WIYE WAN ŠTEYAKEN OĦAN.

New York, Sept. 18.—Heehan canpahmian iyecinka iyopte kin heca wan winyan yamni ohna yukanpi qa tokeš okihipika dusyapi unkan anpahotanna ota wapahipi en yapi hecen kaabeya napapi; wanji kinyan iyaya qa ihukuya iyayapi he econhan witka wan yuha qa winyan kin wanji hupahu kin akan witka kin hinłipaya tuka kaługe šni.

Captain Burnham, Tunkansina tawicašta wan Miniwakan Mde kin en Black bass wakanahiyuzapi 1500, koktopawinge sanpa opawinge zaptan, qa howasapa opawinge zaptan, qa Crappies opawinge nom sanpa wikcemna zaptan, qa hozizina opawinge šahdogan henakeca iyolıpewicaya. Hogan kin hena hekta wehan Mississippi wakpa kin etanhan ho on wicayuzapi.

SINASAPA WOCEKIYE TAEYANPAHA.

REV. JEROME HUNT, O. S. B.
PUBLISHER and PROPRIETOR.

FORT TOTTEN. NORTH DAKOTA.

With the Approbation and
Blessing of Rt. Rev. John Shanley
D. D. Bishop of Fargo, N. Dakota.

OCTOBER 15, 1908.

ROSEBUD, S. Dak.
July 11, 1908-

ORDER OF CONGRESS.

Saturday, July 11.

3 P. M. Reception of the Bishop.
Meeting of the Committees.

Sunday, July 12.

8 A. M. Missa Cantata. Sermon.

9:30-12 A. M. First Session.
(The Resolutions of the Committees will be discussed and voted upon.)

2-5 P. M. Second Session.
(Speakers by appointment.)

Monday, July 13.

As on the preceding day.
7 P. M. Confessions.

Tuesday, July 14.

8:30 A. M. Solemn High Mass.
Sermon. Confirmation after Mass.

2-5 P. M. Session.

Wednesday, July 15.

8 A. M. Missa Cantata. Sermon.
9 A. M. Session. Review of Resolutions. 11 A. M. Benediction of the Bl. Sacrament.

OMNICIYE TANKA

ST. FRANCIS MISSION,
ROSEBUD, S. D.

July 11, 1908.

July 11, Anpetu ostan committee omniciye yuhapi, na hinhan-
na kin July 12 anpetu el taku
catholic congress iwoglak kin kta
hec in kiciyuwinyeya.

JULY 12.

Congress taku tokaheya kuwa
kin. Bishop O'Gorman, St. Joseph
na St. Mary tokel wicaśa
wakan el igluwicakin kta eya qon
he ognayan tokata omniciye oka-
śpe oyasin onspeičiciyin kta eya
cajeyatapi na he Bishop hecetu
laka.

JULY 12.

Congress omniciye tanka kin
wowapi tanka wanji yuha kta;
hecel taku tona woyuŝtan hena
oyasin el owa yankin kta, na na-
kun el Bishop caje yankin kta.
Hecel woakiktonje wanicin kta,
Bishop hecetu lake, na yuŝtanpi.
Najinpi kin 224.

Bishop congress omniciye tan-
ka nakun wowapi kaga wanji inŝ
nonb yuha kta waniyetu yamni
inŝ zaptan hehanyan; hecel con-
gress hecetu laka, na heon wo-
wapi kaga nomb wicayuŝtanpi.
Voted 289. Cajepi kin Louis
Mousseau na Alex Desersa. Wi-
cajuju cola wowapi kage cin
ŝkanpi kta yuŝtanpi. Voted 131.

JULY 13.

Anpetu el congress omniciye
econ taku cajeyatapi kin.

President, Louis Bordeaux,
Joe Horn Cloud na Joseph Red
Willow nonpin woglag wicaśi.
Lakota cinca tokel ahokipeya
ical-kriya iyecece kin he iwogla-
kapi. Na waŝicun cinca tokel
ahokipeya econkiye qon he oya-
kapi na he onspeičiciyapi waŝte
ce eya iwoglakapi.

Tokata tohanyan keśa yatke
ŝni woiciconze qon he wocekiye
le el icaltag on kta yuŝtanpi.
Na Bishop hecetu laka.

JULY 14.

Tona letan tokata St. Joseph
na St. Mary igluwicakapi hena
itoiyohi omaka iyohi mazaska
okise wokajuju econpi kta. Na
mazaska kin hena wicaśawakan
owicakiyapi, walpanicapi, waya-
zankapi, onŝikapi na inŝ woceki-
ye etkiya on wawokiyapi kta,
eya yuŝtanpi.

JULY 14.

Mazaska awanyaka wanjila
qon he hecetu kte ŝni, tka oyanke
iyohila mazaska awanyaka wanji
on kta, committee yuŝtanpi; na
Bishop lecetu lake.

July 14, Standing Rock etan
Rev. Father Bede mazaska awan-
yakin kta yuŝtanpi.

Cheyenne River Agency etan
Rev. Father Vogel mazaska
awanyakin kta yuŝtanpi.

Lower Brule Agency etan Rev.
Father Ambrose mazaska awan-
yakin kta yuŝtanpi.

Rosebud Agency etan Rev. Fa-
ther Henry mazaska awanyakin
kta yuŝtanpi.

Pine Ridge etan Rev. Father
Beickly mazaska awanyakin kta
yuŝtanpi.

JULY 15.

Congress omniciye tanka cana
walipaye kpannipi qon he letan
tokata hecetu kte ŝni yuŝtanpi.

July 15. Congress tokata
omniciye tanka kin July 15 hetan
otokaheya omniciye kta yuŝtanpi.

July 15. Congress omniciye
econ canna delegate yukeya, ka-
lniliye wicayapi owicolian ognay-
an econpi kta Laban White ca-
jeyata na yuŝtanpi; najinpi kin
266.

Virgin Creek etan Sophia Crow
Eagle Congress omniciye kin hi-
yohi keya; na Rishop hecetu la-
ke. Na congress omniciye on
najinpi 298 yuŝtanpi.
Lecetu lake ŝni 12.

REPORTS OF THE DIFFER- ENT SOCIETIES.

St. Francis Mission.

St. Joseph okolakiciye \$268.60
St. Mary O. 133.83

SPRING CREEK.

St. Joseph O. 10.75
Cash on hand to Bishop 3.00

LITTLE WHITE RIVER.

St. Mary O. 54.35
Cash on hand 5.00

ROSEBUD.

St. Joseph O. to Bishop 25.00
Cash on hand 5.05
St. Mary O. 31.50

WHITE THUNDER.

St. Joseph O. 133.63
to Bishop 2.50

MEDICINE ROOT.

St. Mary O. cash on hand 48.15

BIG OAK CREEK.

St. Joseph O. 6.75
to Bishop 1.50
Mrs. Mc Lean to Bishop 1.00

ROSEBUD.

St. Mary O. to Bishop 5.00
To Lake Creek Church 1.50
Joe Horn Cloud to Bishop 1.00
" " congress 1.00

MEDICINE ROOT CR. P. R.

St. Joseph O. cash on hand 47.92

LITTLE WHITE RIVER.

St. Joseph O. to congress 50.25
Cash on hand 5.00

LAKE CREEK.

St. Mary O. to Bishop 1.00
Cash on hand 9.15
on church 285.80
St. Joseph O. to Bishop 1.00
to congress 2.00

LITTLE WHITE RIVER.

St. Mary O. cash on hand 13.25
to Bishop 3.00

HOLY ROSARY MISSION.

St. Jos. O. cash on hand 2.86

SPRING CREEK.

St. Mary O. to Bishop 1.45
to congress 6.60

ROCK CREEK, S. R. G.

St. Mary O. to congress 5.00
cash on hand 46.15
Sam Paints Brown to Bishop 1.00
" " 10.00
Black Pipe to congress 8.75

PINE RIDGE.

St. Joseph O. to Bishop 2.50
St. Mary O. to Bishop 2.50
cash on hand 7.50

VIRGIN CREEK, C. R. A.

Cash on hand 1.85
to congress 2.00
to Bishop 2.00
4 head of horses in treas.

UPPER CUT MEAT.

St. Joseph to congress 12.20

PORCUPINE.

St. Mary to congress 5.00
cash on hand 10.15

LITTLE WHITE RIVER

To congress 66.06
cash on hand 7.00

THUNDER BUTTE, C. R.

St. Joseph to Bishop 3.00
St. Mary to Bishop 2.00

WOLF CREEK, P. R.

St. Joseph to bishop 2.00
cash on hand 95

MOUTH OF CHEYENNE.

St. Mary to bishop 7.00

WOLF CREEK, PINE RIDGE.

St. Mary to bishop 2.00
cash on hand 50

Louis Oka Congress
okiyapi on \$10.00

LOUIS BORDEAUX,
President of Catholic Congress.

AUGUST 15th.

WAKANTANKA HUNKU
WANKATA ICUPI ANPETU.

Anpetu kin le el Witanśna wašte Mary Cinhintku toyate ekta iyaye kin, heon Śinasapa Owacekiye el wokiksuye, wowiyuśkin tanka. Cinhintku eciyatanhan wowitan tanka yuha na wicanagi wašte malpiya ekta onpi kin wiciwankab iyotake.

Christ, wiconŕe na wakanśica wicakte iyecel waikluśtan kin hehan malpiya ekta kikla, na hehan inś Hunku kin Jerusalem ena wicaśa wašte eya Jesus ob yanke na wocekiye ektonjapi śni, na he ob on econhan Woniya Wakan el wicahi.

Mary ecacahci tehan ni on, waniyetu ota, ehan wicoicage oicazo kin klajuju, woope wan etan Adam cinca wanjini kpapte śni kin, na wicaśa waštepi (Saints) Wiconŕe kin he iśtinma wašte kin he iyecel lapi, ka he ataya isam Mary Witanśna wašte kin iyotan la, woahitani nice kin heon.

Wicowoyake wakan wowicala eciyatanhan, Witanśna wašte kin tancan kin malpiya ekta Wakantanka wankal icu, ti na ikanyela. Anpetu oihanke el tancan ataya kiktapi kte qun hel opa śni, tokaheya iyaya ce.

Heon Śinasapa owacekiye el le anpetu kin lila yuonihanpi ce. Mary wakan ta-anpetu kin wanjini le anpetu kin iyecel wankatuya yawapi śni.

Mary maka akan ni on kin hehan tokel wakipa na hehan ake malpiya e wanna ihunni na tokel wookiye wowaśake yuha kiyapi hena slolkiye, lena eca on le ta-anpetu kin ecela tanka.

Wiconi wašte kin le, eciyatanhan lecel wobleze unki cupi kta iyececa. Mary Wašte canku wan okna yinna ecel wowiyuśkin tanka ohiiŕiye kin he okna mani wancinpi kta iyeoncecapi; he okna eceela iwanonyakapi kta, ecela, tokeca wanice, onkiyutapi na onkiglegapi ehantans kici wowiyuśkin tanka onyuhapi kta ce.

AUGUST 16th.

ST. HYACINTH TA-ANPETU.

HYACINTH, wicaśawakan heca, Poland oyate kin he tahanan icage. Omaka 1185—1218 hehan wanna wiconhan wašte kin sutaya śkan, Cracaw otonwe kin el.

Hetan leksitku wan, Bishop

heca ca kici Rome otonwahe ekta eyin na hel St. Dominic ataye yukan oyate etkiya wotanin wašte oyag i kta wowaśake yuhekiya, kin ecehici lila tanyan śkan. Hecce St. Dominic Poland makoce heciya yeśi na okolakiciye wašte kin ekta oju śi, na oyate kin wahokonkiye śi. Ekta i na tipi nunp iyeya, na hetan makoce lila tankaya skinciya.

Austria, Bohemia, Livonia, Miniwanca Sapa ohuta hehan na pe cokan hanska tipi kin hehanhan na Sweden na Norway makoce hena ekta omani i. Scotland heci ko i keyapi. Tukte el ye keceyaś oyate olota nahon hipi, na wocekiye tipi na owayawa tipi waštešte kagapi.

Wiconhan wakan toktokeca econ, tukte el Cracow otonwahe el hokśila wan ŕa yunkan el i na ake ni kaga. Kektopawinge opawinge sanpa kektopawinge wikcemna nonp (120,000) henakeca iye lica miniwicakaśtan.

St. Dominic tantanhan woonŕe wan onspe, he Wakantanka Hunku lila telila na ijehan cekkiye, Mary Wakan okiyin na on wicanagi ota niwicaye kte cin na iye nakun niyin kta cin kin heon.

Kiev, otonwahe el St. Hyacinth i na Mass wośnap kage kin econhan Tartars wicaśa kin otonwahe kin ihangya aupi wana Mass wośnap kluśtan kin ehan Hyacinth nahon kin hecena Yutapiwakan oknake kin yuha owacekiye etan klicu, wanna klinapin kte kin lehan Mary e kagapi wan iyopteya klicu kin wicaho wan leya: "Hyacinth, mickiśi, onyan na mape śni ye. toka upi kin el amayuśtan śni ye, mayuha yinye." Eya inyan tke heca on kagapi, eyaś iyute qa yuwankan icu, yunkan lila kapojelan, wiyaka iyecel, hecel nape anunk woha na iyaya. Wakpa tanka wan, Dnieper River eciyapi hel ihunni na mini kin akanl mani iyaya, iyuwega.

Mary Wakantanka hunku ta-anpetu ehan lila kata wayazanka eyaś inihan śni Mass Wośnap kage na wicaśa ŕin kta waceiŕiciya. Hena wakle Yutapiwakan ena iyolilate ehake iwicayunpi icu na anpetu hankeyela ŕa. Omaka 1257 hehan.

St. Hyacinth lecel waonspe onkiyapi, onkita wowaśake on Wakantanka wowaśi ecaonkiconpi waoncini kte śni, qa Wakan tanka Hunku tawookiye kin wacinyeya onśkanpi kta.

AUGUST 17th.

ST. LIBERATUS ŚAKOWIN
OB WICAKTEPI, TAANPETU.

Africa makoce, miniwanca kowakatan Hasapa makoce kin hel wicaśayatapi wan Huneria eciyapi yanke, kin ecunhan le wowaśukiye kin kaga Śinasapa wocekiye na tona opapi qon hena inajin kta keya tipi klepi qun hena kajuju wicaśi. He ehan śinasapa wacekiye wicaśa śakowin otonwahe wan Capsa eciyapi ca ikanŕela tipiwakan klepi. Śakowinpi kin hena lewicakiya. Liberatus, Boniface, Servus, Rusticus, Rogatus, Septimus, na Maximus. Tokaheya yutanye kel wicaknaye wacinpi na tantanyan wowicakiyakapi, na wi wicaśipi, ka wicalapi śni, na wowicala wašte tawapi qon okna ece najinpi.

Hecel owicayuspapi na maka tipi mahel oiyokpaza wan ekta ewicaknakapi, na wawanyaka eya el ewicaklepi. Tankatanhan wicaśa eya Wakantanka toie nahon cinpi qon hena wawanyake kin hena wicakicicajujupi na śna timahel śna ipi, canna kaśkapila qon hena hel tima he śna wawahokonkiyapi na iyuha inŕeya Christ tantanhan on ŕapi cinpi kta keyapi.

Wicaśayatapi qon tokeśke ake slolyin na lila canzeka na akta mahetuya ewicaknaka, na hehan tuweni wanwicayake okihi śni, na lehan lecel iyukcan, wicaśa śakowinpi qon lena wata śica wanji el ewicakakapi na ile wicayapi cin, qa tokaheya leya: Maximus nahanlci hokśila on heciyatan onśila ca tukte okna knaye kel heyab icu wicaśi, eyaś Maximus wicala śni. "Mitakola lena ob waun ca etan heyab iblabla wacin śni ce, wiconi oihanke wanice kin ecela ape waon ce," eya. Wakantanka towaśake yuha on sutaya najin. Wanna wata tanni el can puspuzak aśupi na śakowin qon el paśi awicaiŕi, na wata qon el ewicaknakapi na sutaya aiwicakaśkapi na ileyapi kte heci eyaś ile okihi śni.

Ake wicaśayatapi qon lila canzeka na iwatope kin on kate wicaśi ca ecel econpi na hehan tancanpi kin mini el ilŕepaya wicaśi ca nakun econpi.

Ohuta ekta tancanpi qon hicogapi canke Catholics kin iwicakikcupi na śinasapa oti wan Bigua, St. Celerius taowacekiye tipi ikiyela ewicaonpapi. Omaka 483 hehan lena śakowin kin ka kiś ŕe wicayapi.

Wicaśa wanji wašte eśa wico owakan on caje śica woiyaonpe kicagapi yuke, tiwicakte, wamanusa on kakiśyapi eśa wacekiye opa ehantans Wakantanka iśta el wookiye tanka yuhe kta.

WAKPA WAŠTE OYANKE.

Aug. 31, 1908.

Wakankiciyuzapi.

Aug. 9, Alfred Fisherman na Annie Circle Eagle.

Aug. 18, Henry Langlois na Della O'Barnette.

Aug. 24, Sam Charger na Rosie Red-weasel.

Tanśnaun Wakpala tipiwa kan le wi wiunpi yelo.

Ecanna ateyapi unkitawa Wakpaśica el yin kta, wayawa itancan kta on etanhan. Hehan Doctor Michael lel ateyapi kta. Iye lakota wayupika. Iye osni ota oyanke kin le oga un na pejutawicaśa wiconhan kin le yuha ye lo.

Le bloketu maka iyutapi wicaśa Hinhan Wakpa eciyatanhan Wasiata hetu wowaśi econpi nakun econpi kta. Itancan M. Deeds eciyapi. Tokata bloketu iyepi Hinhan Wakpa etanhan itokagan maka iyutapi kta.

Wicaśa tona makoce tawa yutokeca cinpi, hena oyasin okihi kta.

J. VOGEL.

ALLEN, S. D. Sept. 1, 1908.

Eyanpaha kola.

Pine Ridge, S. D. oyanke el, District wan, Allen, S. D. el Mato Wakpala eciyapi el St. Joseph na St. Mary 1893 etan otokaheya wiśośoya na wovicake on onśkanpi yunkan oyate kin tohuhunniyakel ob waon, canke awicawableze yunkan lecel awicawableza. Wocekiye el śkanpi kin wiśi icin cinpi se śkanpi, tukte el wota waśpanyanpi el ecela wionśośopi; waniyetu ota wiconhan wakan kin ake omaka wanji cana ekta onkupi qon he kitanna ihukul onkupi, yunkan Mato Wakpala okaśpe onqonpi lila hunke śni onkayapi awicawableza.

Lecala St. Francis Mission el congress onyuhapi. Wana oyate kin wicowoglake eciyatanhan wableze na lila cante maśice na el wiyukcan manke. Hektatan onkupi toka onkiyapi kin Congress hi heehan wicaśa eya el onpi qon lehanl ota el onpi śni, onge ŕapi na inś onge nionpi, yunkan omniciye canna wicaśa wan iyotan awatonwe tka tuweni omniciye el wanblake śni, he Hinhangiciyapi kin, le miyecilaotanin kta wacin, tukte kakije sece heon Onawakihon wacin. Ho hecetu welo. Nitakolapi wanji. WM. RANDALL.

Wookiye Kaga Cistina Wan.

Berlin, ekta woyaco en woiyo-kisice wan waniyetu tonana ehan icaga. Winyan wan hinhnaku onśida śni erpeya iyaya, qa cinca hokśina cistina wan hduha iyaya. Hecen hinhnaku kin nina canze qa woope ohna paganpi kica wo-econ econ.

Anpetu kapi kin wanna iye-hantu. Winyan kin śiceca kin hduha ocanamani adiya qa wankantipi ekta i, unkan iyun hinhnaku kin wanna tannina najin wanyaka, qa hecen ecitopteyena hin najinpi.

Hokśina cistina qon atkuku wanyag iheye qa hunku etanhan ihduśpe qa atkuku etkiya iyaye qa "Ate, ate tewalinda." eya.

Atkuku qon nina hin iyoyake, qa yuwankan icu qa iiputaxa, qa adoksohan inajin kin hehan hokśina kin hunku kipan, ina, ina, uye ate wašte hca."

Hecen ija iyoyake hca qa ekta-kiya ya hecen hokśina kin kuya ehde qa poskin kiciyuzapi qa akisnipi, qa owoyaco tipi etanhan tankankiya sakim kinhdapi.

FATAER PAUL WOWAPE-TOKECA WANJIGJI ECON.
(St. Benedict waasniyan.)

Wuju wicašta wan Brussels en ikiyena ti, qa tawicu kin hu yazan qa pejihutawicašta okiyapi okihipi śni. Termonde en śinasapa tipi (monastery) qa hen woyazan wanjigji asniwicayapi nahon, he ekta cuweku wan yeśi. En ye qehan Father Paul heya; "Nitanka asniyanpi kta da yau he?" "Han." eya tuka inihan, "tokenken sdonyaya he?" "St. Benedict, ate wakan kin eciyatanhan sdonwaya ce," eya. Hecen mazawanapin qa miniyuwanpi qu hecen kakiyahde iyecana on asni.

SCAPULAR WANAPIN OTKEKIYE ŚNI WO.

Thielt etanhan wicašta wan cinca winyan wan waniyetu śahdogan wan Father Paul en ahi. Pasu kin he yazan qa takuna on asni kta iyeyapi śni. Hecen Father Paul, St. Benedict napcinwanka can wocekiye eciyapi kta,

qa mini onge on pasu kin ikicion wicaši, qa mini onpi kte kin he en St. Benedict wanapin heca wanji ohnakapi kta keya. Wiciyanna kin anpetu tonana ecen akisni.

Nakun wicašta kin ake hee, cinca wan tiyata waśake śni qa bosdad najin okihi śni, keya, Father Paul okiyaka. Unkan tokešta nicinca kin waśag aye kte, eye qa wocekiye eye wicaši, qa nakun hokśina hunku kin he scapular wanapin kin ohehdepi en otkeye kte śni tuka napin on kta ce, eya, unkan heconsa. Hokśina kin iyecana asni qa woonspe tipi en on.

ST. PHILIP NERI QA YUTAPIWAKAN KIN.

Anpetu wan en St. Philip Neri, wicašta wan Yutapiwakan icu, qa ecahankeya wocekiye eye śni tipiwakan etanhan kinapa. Hecehnana Philip, śinasapa kiciśkanpi heca nom petijanjan ideya itanok yuha mani wicakiya. Unkan wicašta kin de wanyake qehan de taku kapi hecinhan wawiwanga. "Cinś, wicašta wayazanka wan Itancan tancan kin kayapi kinhan Yutapiwakan kin he woyuonihan kin tawa hecen petijanjan itokam ideyapi kta. Yutapiwakan iyacu kin ecahankeya tipiwakan kin etanhan yahdinayapa; hecen Itancan unkitawapi kin inimahen on, heon petijanjan ideya nitokam yuha manipi kte kin hecetu," St. Philip eya.

Mazakaga wan cinca wan waniyetu akeyamni e toka yutapi wakan decana icu; unkan hokśina atkuku kin anpetuwakan ešta ltanikiya kta cin. Tuka hokśina kin wicada śni, qa de anpetu kin ehantanhan najin Wakantanka Tokiconze kin terinda ce, eya.

"Ba!" atkuku kin eya. "Wakantanka tokonze kin hena wakanheja eceena wicakicagapi, qa wanna de nitanka hecen ltani wo," eya. "Tuka ate, Anpetuwakan kin wakanda kiksuya wo, eya, qa nakun wanji: Niyate qa nihun ko wicaduonihan kte, hecen tehan yani kte, eya, he nakun wakanheja eceena wicakicagapi he?" eya—Atkuku kin iyoyake hca tka tokana ayupte kta okihi śni. Hecen hokśina kin wicohan econye śni cekiye iyaya,

ahdinapa unkan atkuku kin ija opa qa opeya hdinapa wanyake kin on iyuskin. Tiyata hdiipi kin hehan atkuku kin hokśina kin kaskita hduze qa heya: "Cinś taku ehe kin hecetu, Wakantanka taku econ onśipi kin ohinni hena econqonpi kta iyececa, qa taku telinda kin econqonpi kte śni iyececa. Detanhan tokatakiya taken ecanon kin miś eya iyecen ecanon kta." Unkan he wicaka hetanhan yuśnaśni mazakage kin tipiwakan ekta i ecee.

MAZASU ABOMDU-WICAYAPI EN OPA.

AKICITA WICAŠCA WAN OHDAKA

August topa omaka 1870 ehan Worth eciyapi kin hen akicita ośpaye tokaheya kin en wikcemna śahdoganpi qa hen owicawapa. Śauerbach wakpa kin onkiyuwegapi. qa wiwi wan opta miniseşeyena onyanpi econhan ihnunhanna wakinyan hotonse mazakan utapi qa mazasu kin unkitanwihdukšan magajuse he, qa owicawape kin mitanihdukšan kaŋaŋa hiyuwicayapi apa is tawicapi. Qa taku wanji on itansag mate kin he tiwahe mitawa icimana wanwicawahdake kte śni qa makoce tokca ekta malapi kte kin hena on rce śni; tuka, mate kinhan Itancan iyotan waśaka, iyotan owotanna kin itokam inonjinpi kte. kinhan onyacopi kte kinhan oihanke wanin onnapi qa cante onwaštepi kta hecinhan qa is owihanke wanin onnapi ešta onyaśicapi qa unkakijapi kta hecinhan heon inihinmiciye hce kin ee. Qa on macancan qa wicoie kin dena eya wahninda: "O Mari witanśnaon wacantkiye kin kiksuya wo, tohinni tuwe inanipe qa ceniciye ca ayakta śni wanica."

DE ETANHAN WOONSPE ICUPI WAŠTE.

Fort Totten, N. D. Sept. 30.—James Helota September 17, ehan hemani kte, śunkakan tawa nakun kte, qa canpahmijan cistina teca wan ihangya, yuksehnag en on śni on tawicu, titakuye ko owasin tansag tewicaya. Kośka wašte qa tuwena icisniyan

wacinkiyuze śni, tuka taku on ta hecinhan miniwakan kin he econ. Yatke śni okodakiciye opa tuka witko oyakapi hecen imonga tuka anakihman; ake wanji iwanga tuka ake inakihman qa de wowicake kinhan tokešta ecana taku wanji awakipa kta, kinhan hehan wiyamaonpapi kin de wicayada kta ce, eya. Ho wanna iyecetu hecen wicaondapi.

Tohan Yatkeśni opapi qa iciconzapi eca yugad najinpi kin he Wakantanka en iciconzapi, nakun wicašta wicitokam; hecen tuwe nahmana yatke qa witko kinhan Wakantanka qa wicašta wicitokam itonśni, qa wececiye śni, qa taku icuye śni, qa okodakiciye woope kicaksa, taninyan woiypeye wanica ešta Wakantanka en woiyopeye yukan, maka akan taku woakipa owasin de he on ce eye śni ešta akipa kta, hecen Yatkeśni Okodakiciye oyapapi kin de kiksuyapi qa kokipa po, qa tuwe kašta on woonspe icupo. Tuwe taku waštedake kin heon te kta. Taku decece kin hena on wowakta onqupi, hecen unkiupi wašte.

Taku decece kte kin Yatkeśni Okodakiciye kin cinpi śni on blokecekaya ehan oyate mniciyapi qa wowakta owasin cajeyatapi qa ota iyokipipi qa apa iyokipipi śni. Miniwakan kin cuwi kin ojuna okaştanpi eca woksape owasin miniŋa heon wicotawacin tawapi śni ohna awicaya nakaś kośka wašte dehan kte, hemani ocanku adiya ku wanka hecen kte.

Tohan unŋapi kte kin sdonunki-yapi śni, hececa ešta nakun wiconi onhduptecepina minisece kin on. Itukaś taku pa ca śiceondakapi. qa miniwakanśica kin de pa tuka kośka ota waštedapi. Yuhŋapapo! ecen owasin wayaka niyuzapi qa nicasotapi kte do, qa miniwakanśica kin on caje omatanin ke ecinpi śni po, wan watehan ees miniwakan cona oyate kin niwanke do. Takuśni kaca CITIZEN wanna hemaca token wacin opimiciye kte eyapi yukan; unkan citizen eyapi kin he yatkesa kapi he? Qa wayaka kapi he? Hiya, Citizen eyapi kin he tawaiŋiya, wicohan wašte owasin en. Hecen tuwe yatkesa kinhan tawaiŋiye śni; qa tuwe witkosa kinhan tiipasotka wan akan iteohmons palŋapi qa ayuştanpi kin iyececa, he tokitkiya iyaya ešta wiconŋe hen kiciyan-ka. Tona de yawapi kin nape ciyuzapi.

IGNATIUS COURT.